

GLASUL LUI DUMNEZEU ÎN ACESTE ZILE DIN URMĂ

Cu certitudine un privilegiu să fiu înapoi printre acești oameni Spanioli din nou în dimineața aceasta. Și mă întreb dacă Jim obține aceasta. O, el obține înregistrarea. Eu încă am placa care micuțul cor Spaniol a făcut-o când am fost aici înainte cu Fratele Garcia. Și eu uit cântarea aceea mică care ei obișnuiau să mi-o cânte. Dar, oh, cum mi-a plăcut aceea! Și acei copii sunt acum crescuți și căsătoriți. Eu aud de la ei din când în când. Și eu am pășit înăuntru în dimineața aceasta și l-am văzut pe micuțul Joseph, și acum aceasta întradevăr a făcut ceva pentru mine, și eu am fost cu certitudine fericit să-l văd.

² Și, acum, eu am un cuvânt care-l pot spune în Spaniolă. V-ar place să-l auziți? "Aleluia!" Eu niciodată nu voi uita cuvântul. Eu am încercat să o fac pe o femeie surdă să mă audă odată. Acum, eu aș putea să spun aceasta cu totul greșit, voi vedeți, dar cel mai bine ce-mi amintesc a fost "oiga." Aceea-i așa? *Aude-mă. Aude*, "oiga." Și atunci niciodată nu uit, "Gloria a Dios" ! Doar minunat! O, eu am avut ocazia să fiu jos în capitală, Mexico City, să vorbesc cu ei jos acolo. Ce fericit am fost! Și eu obișnuiam să...

³ Eu am fost în Finlanda după ce am fost aici. Și întotdeauna îmi amintesc despre a vorbi cu o femeie mică Finlandeză. Ei m-au dus sus la ce ei numesc un "bethany." Fiecare națiune își are ideea ei. (Sunt, primiți voi rezonanța, sunt eu prea aproape de acela? Puteți voi auzi în regulă, cum este asta?) Această femeie mică, ea era o persoană mică drăgălașă. Dar ea a fost ca mine, i-a plăcut să vorbească foarte mult. Și traducătorul... ea a vorbit foarte repede, și-și traducătorul nu a putut să o spună suficient de repede la ce ea a vrut s-o spună. Și ea stătea și fața ei devenea roșie, ea a spus, "Eu o am înăuntru pentru acei inși la Babylon."

⁴ Dar, voi știți, eu am observat că toate păsările toate cântă în Engleză, câinii latră în Engleză, pruncii plâng în Engleză. Mă întreb ce se petrece cu noi oricum. Dar fiecare din noi gândim că a noastră limba noastră va fi limba Mileniului, desigur. Dar noi care am primit Duhul Sfânt, aceea-i adevărat, căci noi avem o limbă Cerească.

⁵ Noi îl avem pe Fratele Rowe aici cu noi în dimineața aceasta, un diplomat din Washington. Eu cred că el a servit sub cinci sau șase Președinți, șapte Președinți. Și voi știți cum mă simt stând aceasta, pe această platformă, să vorbesc, cu un om ca acela șezând în spatele meu. Dar mărturisirea lui întotdeauna era una așa de remarcabilă pentru mine, și mai ales când el... eu cred că el a fost Luteran, dacă eu nu sunt greșit, sau Catolic sau Luteran, Luteran. Și el a spus că el... ceva despre a se târî sub un cort într-o adunare Penticostală, și el s-a ridicat... În sfârșit el și-a croit drum la altar, și, când a făcut-o, Domnul a coborât jos asupra lui și l-a binecuvântat așa de mult că... mă gândesc că el poate vorbi în vreo șapte limbi diferite. Și a spus că el a încercat una, "aceasta nu a mers," apoi a încercat alta, „aceasta nu a mers." Și eu presupun că el poate vorbi Spaniola la fel cum puteți voi toți. Astfel el-el le-a încercat pe toate, și ele nu mergeau. Și, vedeți, știți ce, Dumnezeu a fost așa de bun, El a coborât jos și i-a dat o limbă care niciodată nu a încercat-o înainte, a spus, "Aceasta merge!" Așa este. Mă gândesc că Acela-i felul cum va fi pe partea cealaltă.

⁶ Multe amintiri păstrez eu în inima mea despre micuța biserică sus, eu cred că aceasta... oh, eu uit unde este ea. Este pe aici pe undeva aproape de Strada Tonto. Și îmi amintesc aceea. Eu mă pot gândi la cuvântul "Strada Tonto," unde obișnuia să fie biserica Apostolică Spaniolă.

⁷ Eu îi spuneam păstorului, "Acesta ar fi un loc măreț să avem o trezire," loc din belșug, biserică nouă, oameni buni. Astfel mă gândesc că ar fi în linie pentru o trezire cândva. Rugați-vă pentru aceea, să venim înăuntru și să avem o trezire. Acum, eu sper că este doar o repetare a aceleia care noi am avut-o acolo la cealaltă biserică. Îmi amintesc stând în curte, rezemându-mă de gard, în sus și-n jos pe străzi, de a încerca să plec de-acolo în timpul nopții, aceasta a fost sigur mișcător care niciodată nu am uitat. Și eu am o-o placă de patefon a domnițelor, domnișoarele și frățiorii care au cântat și au făcut o placă de patefon. Și ei au încercat să cânte "Crede Numai," ei nu au luat-o chiar bine, voi știți. Ei ar spune, în loc de "crede numai," ei o aduceau afară "yeonea believe," vedeți.

⁸ Și îmi amintesc de Rebekah, fiica mea, Sarah, și ele încă spun, "Tati, cântă, pune placa aceea mică a micuțelor..." În loc de a spune "Spaniole," ele nu puteau vorbi cuvântul acela, "fetele Spanac, fetițele spanac cântând 'Crede Numai'"

⁹ Ei bine, eu îmi amintesc că ele au urmărit adunarea. Trezirea se desfășura atunci, și ele au urmărit adunarea tot drumul până la Coasta de Vest. Și eu... un lucru mic s-a ancorat în inima mea când noi am plecat din California, Fratele Moore și eu, și Fratele Brown, sus de tot la capitală. Și când am mers jos prin clădire în seara aceea, acei copii stând acolo cântând aceea, "El se-ngrijește de tine." Voi ați auzit-o. "Prin strălucirea soarelui sau umbre, El se-ngrijește de tine." De multe ori în națiuni străine, pe câmpurile de bătălie a certurilor din lume, încercând să aduc Mesajul lui Cristos, eu îmi amintesc de acele fete și băieți cântându-mi cântarea aceea, "El se-ngrijește de tine. Prin strălucirea soarelui sau umbre, El încă se-ngrijește de tine." Astfel aceea a fost o mare inspirație, un ajutor.

¹⁰ Întâlnindu-l pe bunul vostru păstor, și așa de bucuros să văd că biserica este vie și aveți această clădire mare frumoasă aici, așezând pe toți, loc de parcare din belșug. Doar un loc adevărat în mâinile Duhului Sfânt, dacă noi doar îl putem face să-l vadă și să știe că noi strigăm după o trezire. El, eu cred că El ne-ar da una.

¹¹ Acum, deseară noi suntem la biserica Fratelui Outlaw, biserica Numele lui Isus, acolo pe partea cealaltă. Și Fratele Outlaw, eu cred că în... este biserica Apostolică, de asemenea. Mă gândesc că el doar cheamă numele lui, biserica, Numele lui Isus. Mă gândesc că el este Apostolic în credință. Și astfel noi urmează să fim acolo deseară. Și acum noi nu-i spunem bisericii Spaniole, "acum să veniți acolo," pentru că voi stați la postul vostru de datorie. Și atunci acolo o

să fie o mare adunare a Oamenilor de Afaceri Creștini, începând de joi, după ce serviciile sunt încheiate în alte biserici, pe joi. Și această convenție, ei o să aibă vorbitori remarcabili, și astfel Oral Roberts, și ceva frate Metodist care doar a devenit mântuit, și ei pretind că el este un vorbitor foarte puternic. Și eu sunt sigur că vă veți bucura de aceste convenții. Și voi copii adolescenți, ei au o adunare acolo și pentru adolescenți, așa cum fratele tocmai a anunțat. Eu îmi am copiii mei acolo așa ca ei să poată ajunge înăuntru la aceasta. Și astfel acum veniți acolo, noi vom fi bucuroși să vă avem. Domnul să vă binecuvânteze pe toți.

¹² Și acum eu vreau să deschid în Biblie și să citesc ceva din Cuvântul Lui binecuvântat. Și eu am ales în dimineața aceasta, doar pentru puțină vreme, eu nu vreau să vă țin prea mult, ceva text, și unul din ele se găsește în I Samuel, celălalt se găsește în Isaia. Și mi-ar place să citesc din Isaia mai întâi. Și eu...

¹³ Puteți voi auzi în regulă, peste tot? Înăuntru între aceste microfoane, ele par să fie foarte sensibile pentru mine, eu nu știu de ce. Voi auziți în regulă acolo afară, ridicați-vă mâna sus. Bine, bine.

¹⁴ Acum, eu sunt doar un picuț răgușit, desigur, aceea-i de la a vorbi mult. Și de când am fost aici cu acești frați Spanioli, cam șaisprezece ani acum, eu presupun, poate vreo șaisprezece sau șaptesprezece ani în urmă, ei bine, eu am predicat de atunci. Astfel eu am fost obosit atunci, am spus, și eu încă sunt obosit, dar eu încă merg înainte prin harul lui Dumnezeu.

¹⁵ Acum să deschidem la Isaia 40, al 40-lea capitol din Isaia; și 1-ul capitol, sau al 3-lea capitol din I Samuel. Și în timp ce noi ținem locurile acelea pentru citirea Cuvântului, mi-ar place acum ca noi să ne aplecăm capetele doar un moment pentru rugăciune.

¹⁶ Tatăl nostru Ceresc, noi suntem recunoscători astăzi pentru acest privilegiu de a sta în acest sanctuar drăgălaș care este dedicat lui Dumnezeu și pentru lucrarea Lui. Și așa cum noi știm că slujitorii Tăi au stat în spatele acestei platforme aici sau amvon de multe ori, și cu o viață dedicată în serviciul Tău.

¹⁷ Și că *aceasta*, în dimineața aceasta, aduce înapoi amintiri, amintiri despre o trezire care doar a început, cu Duhul Sfânt care a venit jos în forma unei Lumini mari, ca un Stâlp de Foc, și Acesta a vorbit că Mesajul va cutreiera pământul. Și acum astăzi aceea este istorie. Mesajul a luat foc prin oameni mari, după ce L-au văzut, ca Oral Roberts și Tammy Osborn, și Tammy Hicks, și mulți alții. Și prin eforturile care noi le-am depus împreună, noi vedem că Mesajul a pus focuri de trezire în fiecare națiune sub Cer, despre Mesajul penticostal. La aceasta noi Îți dăm mulțumiri și laudă, O Dumnezeu Puternic.

¹⁸ Și acum astăzi ne rugăm ca Tu să ne pregătești inima noastră, să fim gata pentru o mare Răpire care va avea loc în curând, noi credem. Și dacă inimile noastre nu sunt în stare pentru aceea sau pentru orice altceva ce Tu ai în rezervă pentru noi, ne rugăm ca Tu să ne ierți de lipsurile noastre, și să ne vorbești astăzi prin Cuvântul Tău. Binecuvântează pe păstorul din această biserică, diaconii ei, administratorii, și pe toți enoriașii, membri. Binecuvântă acest cor mic, și pianistul, muzicienii. Toți împreună, binecuvântă-i pe cei ce intră prin porțile acestui lăcaș. Fie ca ei să meargă afară schimbați de fiecare dată, puțin mai aproape de Tine decât cum au fost când au intrat. Admite aceasta, Tată. Și fie ca aceea să fie așa, chiar în dimineața aceasta, căci noi o cerem în Numele lui Isus. Amin.

¹⁹ Acum întorcându-ne la Cartea lui Isaia, al 40-lea capitol, noi citim.

Mângăiați voi, mângăiați pe poporul meu, zice... Dumnezeu.

Vorbiți voi cuvinte de mângăiere către Ierusalim, și strigați către ea, că ostilitatea ei s-a sfârșit, că nelegiuirea ei este ispășită: căci ea a primit din mâna DOMNULUI dublu pentru... păcatele ei.

Glasul celui ce strigă în pustie, Pregătiți voi calea DOMNULUI; faceți un drum drept în locurile uscate pentru Dumnezeul nostru.

Fiecare vale să fie înălțată, și muntele și dealul să fie plecat: strâmbătura să fie îndreptată, și locurile aspre prefăcute în netede:

Și slava DOMNULUI se va descoperi, și toată făptura o va vedea împreună: căci gura DOMNULUI a vorbit-o.

Acum în Cartea lui Samuel, I Samuel, al 3-lea capitol, eu vreau să citesc 1-ul, al 2-lea, și al 19-lea verset.

Și copilul Samuel i-a slujit DOMNULUI înaintea lui Eli.

Și cuvântul DOMNULUI a fost scump în zilele acelea; acolo nu a existat vedenie deschisă.

Și a venit la împlinire la timpul acela, când Eli era culcat jos în locul lui, și ochii au început să-i slăbească, că el nu putea vedea;

Iar candela lui Dumnezeu s-a stins în templul DOMNULUI, unde era chivotul lui Dumnezeu, și Samuel era culcat jos să doarmă;

Că DoMNUL a chemat... și el a răspuns, Iată-mă aici.

Al 19-lea verset

Și Samuel a crescut, și DoMNUL era cu el, și El nu a lăsat nici unul din cuvintele lui să cadă la pământ.

²⁰ O, Acela ar fi text suficient asupra căruia noi am putea vorbi aici pentru o lună, și noi am putea trage mult context din acest text glorios. Dar în dimineața aceasta, și noi doar avem vreo douăzeci de minute să ieșim afară în timp

potrivit din a noastră ... eu presupun că școala Duminicală s-a terminat sau poate urmează aceasta, eu nu știu. Dar, oricum, eu vreau să folosesc textul despre, *Glasul Lui Dumnezeu În Aceste Zile Din Urmă*.

²¹ Acesta-i un timp foarte remarcabil. Ne dăm seama că de unde vorbim noi din Scripturi, care a spus, "Acolo nu a fost viziune deschisă în zilele lui Samuel." De aceea, "Unde nu este viziune," a spus Biblia, "poporul piere." Noi trebuie să avem o viziune. Și viziunile vin la profeti, și acesta-i Cuvântul Domnului vorbit către ei.

²² Și noi aflăm că Eli nu a fost un profet, Eli a fost un preot. Și el îmbătrânea, și ochii lui se slăbeau, și el nu putea să vadă să meargă în jur, era un om mare greu. Și el a început să lase lucrul Domnului să meargă nefăcut.

²³ Și aceea-i ceva cum este în ziua de azi. Mă gândesc că biserica, organizația și denominațiunile, ele au fost pe câmp pentru un timp îndelungat, și ele încep să devină delăsătoare. Și lucrul Domnului este lăsat nefăcut, Cuvântul Adevărului, pentru că biserica, în ea însăși, a devenit cu privirea slăbită. Și noi avem nevoie, astăzi, de Glasul lui Dumnezeu să vorbească printre noi, să ne aducă înapoi.

²⁴ Și, vedeți, Eli s-a culcat jos, și... privirea ochilor lui slăbea. El a fost un preot. Și ei nu aveau nici o viziune deschisă de la Domnul. Și acea mare nevoie!

²⁵ Și Dumnezeu a promis să îndeplinească nevoia din ora aceea. El întotdeauna face aceea. Și noi avem nevoie de Glasul lui Dumnezeu astăzi, să îndeplinim nevoia din ora aceasta, să îndeplinim timpul în care noi trăim. Și după ce El a promis-o, ne putem odihni asigurați că El își va ține promisiunea Lui. Aceea-i încrederea care o are credinciosul în Făcătorul lui, că El a promis să îndeplinească nevoia.

²⁶ Și, astăzi, un motiv că biserica este în starea în care este, este din cauză că există așa de multe glasuri, așa de multe alte glasuri să atragă biserica de la Glasul lui Dumnezeu, încât este foarte îndoitor că mulți vor auzi Glasul lui Dumnezeu deși El vorbește chiar în mijlocul lor. Ei poate că nici măcar nu l-ar înțelege, pentru că Acesta ar fi un lucru străin pentru ei. Ei s-au adus pe ei înșiși așa de mult centrați pe glasurile din ziua aceasta!

²⁷ Și dacă noi observăm, în citirea Scripturii noastre, că Glasul lui Dumnezeu a fost străin pentru ei.

²⁸ Și aceasta a devenit din nou în felul acela astăzi, că Glasul lui Dumnezeu... Există așa de multe alte glasuri. Și atunci dacă Dumnezeu a promis ca El să ne dea Aceea, și dacă alte glasuri sunt contrare la Glasul lui Dumnezeu, atunci acesta trebuie să fie glasul vrăjmașului nostru, să ne încurce, ca noi să nu înțelegem Glasul lui Dumnezeu când El a vorbit.

²⁹ Și noi observăm că a fost ceva similar la aceea cu Eli și cu Samuel, dar Eli a recunoscut imediat că acesta a fost Dumnezeu. Și aceasta a fost absolut o-o hulă pe Eli. Deoarece, Glasul lui Dumnezeu, vorbind către Samuel, i-a spus despre faptele rele a lui Eli, căci el i-a dădăcit pe fiii lui, și ei luau bani și-și carnea din oferte. Aceea nu era drept. Și ei făceau lucruri rele, contrare la Cuvântul lui Dumnezeu.

³⁰ Și Samuel a... singurul lucru care-l putea face Samuel, era să vorbească exact. Și el a fost puțin șovăitor să facă așa, deoarece aceasta era tocmai împotriva locului în care el a fost trimis să crească, Eli și în templu. Dar Eli a spus, "Vorbește înainte." Vedeți? Și el i-a spus exact ce urma să se întâmple, că Samuel... sau, "Ziua lui Eli a fost terminată, ca un preot," pentru că Dumnezeu a vorbit, și Dumnezeu trimetea Mesajul Lui prin Samuel profetul. Foarte ciudată naștere, dedicat Domnului de copil. Dumnezeu i-a vorbit, de copil, și îl pregătea pentru o lucrare care-i stătea înainte. Și timpul lui Elia fost terminat.

³¹ Există așa de multe glasuri pe pământ astăzi, încât acesta-i absolut un lucru greu, pentru că aceasta slăbește Glasul Supranaturalului. Există așa de multe glasuri intelectuale, glasuri mari de oameni puternici care sunt intelectuali, încât, în stările lor intelectuale, chiar zguduie națiunile. Ei nu sunt doar oameni peste noapte, ci ei zguduie națiuni, aducând mari organizații împreună, mari campanii, înfloritoare. Și o persoană ar fi puțin încurcată. Aceasta-i suficient să-i încurce, despre cum că aceste lucruri merg înainte și propășesc. Și există glasuri care-care se ridică și fac aceste lucruri, și aceasta face ca Glasul lui Dumnezeu să fie plasat înapoi de tot pe undeva, Glasul adevărat al lui Dumnezeu.

³² "Și Glasul lui Dumnezeu," ei spun, "cum vom ști noi că este Glasul lui Dumnezeu?" Pentru că, pentru astăzi... Atunci a fost într-un profet adevărat. Acum, astăzi, cum știm noi că este Glasul lui Dumnezeu, deoarece aceasta-i manifestarea Cuvântului profetului. *Acesta* este profetul lui Dumnezeu. Și un adevărat Glas al lui Dumnezeu aduce înapoi numai acel real, viu, Dumnezeu Supranatural, cu Cuvântul Lui Supranatural, cu manifestarea Supranaturală a Cuvântului Adevărat. Atunci noi știm că Acesta-i Glasul lui Dumnezeu. Deoarece, și acel Supra... Există așa de mult altul în celelalte tărâmurii, care doar îl amortăște pe Acela. Dar, țineți minte, Acesta va străluci, Acesta va veni înainte! El o va face.

³³ Acum, există un glas astăzi în lumea de politică. Acela-i un glas mare. Și oamenii, absolut, în această mare zi de politică, ei vor... Aceasta este toată amestecată în bisericile lor și totul. Și de multe ori, care noi doar am văzut recent, că glasul politicii este de fapt mai tare decât Glasul lui Dumnezeu în biserici, sau poporul American niciodată nu ar fi făcut ceea ce ei tocmai au făcut. Vedeți? Ei niciodată nu ar fi făcut-o. Dacă glasul lui Dumnezeu ar fi fost ținut viu în biserică, ei niciodată nu ar fi făcut greșelile acelea. Dar glasul politicii este așa de mult mai tare pe pământ astăzi decât Glasul lui Dumnezeu, încât oamenii și-au vândut dreptul lor de naștere Creștin pentru un blid de popularitate, pregătire, și putere politică. Este așa păcat s-o vezi. Tocmai lucrul care a făcut națiunea noastră, pe ce a fost ea făcută, oamenii s-au întors chiar înapoi în jur șiși au votat înăuntru lucrul care noi l-am părăsit din cealaltă țară. Și-și

Plymouth Rock, și Mayflower și aceia, au venit aici și-și au stabilit această economie grozavă care noi o avem. Este tocmai lucrul din care ne-am luptat așa de tare să ieșim, noi ne-am pus drept înapoi în prinsorile ei, pentru că Biblia vorbește că va fi în felul acela.

³⁴ Și sistemul lui Eli: un preot în loc de un profet. Profetul este Cuvântul. Și preotul a fost biserica.

³⁵ Și s-a ajuns în astfel de loc încât a început să devină așa de delăsător încât Cuvântul este străin la oameni. Ei nu-L pricep. Atunci tu Îl poți vorbi, și ei nu-L înțeleg, pentru că ei nu sunt antrenați la El. Pavel a spus, "Dacă trâmbița dă un sunet nesigur, cine va ști să se pregătească pentru bătălie?"

³⁶ Oamenii sunt antrenați la un-un-un glas de biserică, o trâmbiță de biserică, "Noi avem mai mulți în școala Duminicală decât cum au ceilalți." Aceea nu înseamnă un lucru. "Noi avem mai mulți în denotațiunea noastră decât au ceilalți din ei. Noi suntem cea mai mare printre denotațiuni." Vedeți, Acela-i felul de glas pentru care sunt oamenii antrenați. În stradă, ei se duc afară să-i ia pe oameni și să-i aducă înăuntru. Zeci de mii de mii în mari campanii, îi aduce înăuntru. În ce sunt ei interesați? "Noi avem cea mai mare biserică. Noi avem cea mai mare adunare. Noi avem membri cei mai înalți de școală Duminicală. Noi îl avem pe primarul orașului să vină la biserica noastră." Aceea ar putea să fie tot bine, dar dacă aceeași biserică nu este antrenată la Glasul lui Dumnezeu, Trâmbița Evangheliei, la ce ajută aceasta?

³⁷ Și când se ridică un lucru întocmai cum s-a ridicat în guvernul nostru, ce s-a întâmplat? Biserica nu a cunoscut Glasul Trâmbiței, și nu a știut ce să facă. Marea promisiune de prosperitate, un intelectual uriaș să vină înăuntru, și ei au mers chiar tocmai peste lucrul care Biblia l-a prezis, și l-au adus înăuntru. Vedeți, un glas politic! Și aceasta a dovedit că a năvălit peste Glasul religios, sau ei niciodată nu ar fi făcut ceea ce au făcut, Glasul Evangheliei. Pentru că ni s-a promis o mulțime de lucruri, ni se promite propășire, și fără îndoială că o s-o căpătăm.

³⁸ Dar, totuși, aceea nu înseamnă nimic pentru un credincios. Deschideți acolo în Cartea despre Evrei, la al 11-lea capitol, ascultați la acea vorbire a Sfântului Pavel, cum ei, în zilele acelea, "Au rătăcit în jur în piei de oi și piei de capre, erau săraci, fără un loc, nu au putut intra în cetate."

³⁹ Eu am citit în Consiliul din Nicea, când s-a ridicat marea chestiune la Nicea, Roma, trei sute de ani după moartea lui Cristos, în marele Consiliu din Nicea, când marea biserică care a stat pentru ceea ce era drept, ei au vrut Biblia. Și convertiții Romani din prima biserică din Roma au injectat dogme să zicem, spre exemplu, cum avem noi Crăciun.

⁴⁰ Crăciun, Cristos nu a fost nici mai mult născut pe ziua de douăzeci și cinci din decembrie decât cum am fost eu. Păi, dealurile din Iudea erau înzăpezite, și El... Aceasta contrazice toate celelalte profeții ale Bibliei. El s-a născut primăvara, cum se nasc toți mieii. De ce s-a născut El într-un grajd în loc de o casă? El era un Miel. De ce nu a fost El alergat sus la altar sau la altarul Lui la care El a fost pironit, crucea? El a fost condus la cruce. Tu conduci oile la măcelărie. El era un Miel. Atunci El s-a născut unde erau născuți mieii.

⁴¹ Dar, voi vedeți, să facă aceea, ei au avut ziua de naștere a zeului soare, care, pe sistemul solar, soarele în cele cinci zile de la decembrie douăzeci până la decembrie douăzeci și cinci, acolo abia că este o mișcare de fapt, a soarelui. Ea ea variază puțin în fiecare zi, devine mai lungă și mai lungă și mai lungă până când atinge cea mai lungă zi în iulie. Și atunci, în decembrie, este cea mai scurtă zi. Și atunci acel puțin timp din douăzeci și cinci, de la douăzeci până la douăzeci și cinci, ei au avut cirul Roman și celebrarea zilei de naștere a zeului soare. Deci atunci Jupiter, care era un zeu Roman, și atunci ei l-au injectat, în a spune atunci, "Noi vom lua Fiul lui Dumnezeu și ziua de naștere a zeului soare, îi punem împreună să fie o mare celebrare." Aceea-i contrar! Și, oh, injectările multe care ei leau pus înăuntru acolo!

⁴² Și atunci când acei bărbați adevărați ai lui Dumnezeu care au vrut să stea cu Cuvântul, ca Policarp, Irineus, Martin, acei mari, timpurii, irbați sfințiți care au vrut să stea cu Adevărul... Și când ei au adus prin Consiliul din Nicea, unii din acei oameni au fost așa de respinși încât profeți au venit înăuntru afară din pustie cu nimic în jurul lor decât o bucată de piele de oaie, să șadă în acel Consiliu. Dar ei au cunoscut Cuvântul Domnului. Dar popularitatea, acele cincisprezece zile de politică sângheroasă, și l-au nesocotit. Atunci noi am avut o mie de ani de epocă întunecoasă, vedeți.

⁴³ Dar Dumnezeu a promis că Trâmbița aceea v-a suna din nou. Întotdeauna oamenii ascultă la adevăratul Glas al Cuvântului, întotdeauna cercetează ceea ce faci prin Cuvânt.

⁴⁴ Glasul politicii. Și noi în America și restul lumii, avem un glas tare de vorbire astăzi, și acela-i glasul din Hollywood. Acesta a capturat lumea. Să iese cineva din Hollywood cu ceva, voi o găsiți prin toată țara. Acum, noi observăm că ei au așezat o mostră pentru femeile noastre, pe îmbrăcămintea lor, stilurile părului lor. Ei stabilesc îmbrăcămintea aceea.

⁴⁵ Biserica ar trebui să cunoască Glasul Trâmbiței lui Dumnezeu pe aceea! Dar există așa de multă confuzie pentru că voi îi vedeți pe alții să facă așa, exemple. Niciodată să nu vă modelați după un astfel de exemplu ca acela, pentru că este de pierzare. Întotdeauna să ascultați Glasul lui Dumnezeu, ce El spune despre aceasta.

⁴⁶ Și atunci noi observăm, la Hollywood, ei ridică sus lucruri. Și lăsați-mă să vorbesc doar un moment despre aceasta înainte să mergem mai departe. Acolo a fost un-un lucru să vină afară nu de mult, că un-un om în Hollywood... Nimic împotriva omului acum, el este un muritor pentru care Cristos a murit, dar doar să vă arăt. Ei au inventat un lucru mic

numit, copiii obișnuiau să-l numească "hula-hoop," hula-hoop, sau ceva. Și dacă ați observat vreodată vulgaritatea și lucrurile care au urmat lotul acela, în copiii mici. Acea nu este drept.

⁴⁷ Acum, Hollywood este plin de-de bătauși cu pușca. Acum, oricine care cunoaște istoria, știe că oamenii aceia în urmă acolo în zilele acelea, care erau bătauși cu pușca ca oamenii diferiți, ei nu au fost cetățeni decenti, ei au fost renegați, ei au fost ca Al Capone și Dillinger. Ei au o piesă de Hollywood ei o numesc, la-la televizor, ei o numesc, "Fum de pușcă." Și eu am auzit la *Monitor* zilele trecute că insul care o joacă, Arness sau ceva, sau Arness, sau eu uit care este numele lui, și el trebuie să ia... El îl reprezintă pe Matt Dillon care a fost un șerif în Kansas. Și Matt Dillon a fost așa de laș ca un iepure. El a pușcat douăzeci și opt de oameni în spate, oameni nevinovați, mergând afară din Dodge City și așteptând într-un boschet. Și când un om a venit pe-acolo, că cineva l-a chemat și i-a spus că acolo era un anumit răufăcător venea pe-acolo, atunci stătea acolo afară și, când omul a venit înăuntru, el îl împușca prin spate. Acum noi aflăm că el este "tip mare" care vine jos. Păi, aceasta-aceasta absolut glorifică păcatul. Dar copiii mici din țara noastră vă poate spune mai mult despre Matt Dillon decât vă poate spune despre Isus Cristos. Magazinele, magazinele de zece cenți, și departamentul de îmbrăcăminte, atârnă pline de mici-mici puști de jucărie, cu pălării mici care-care le-ați putea cumpăra oriunde. Este în regulă să porți aceea, dar eu-eu doar vă spun, voi vedeți. Atunci ei-ei, lumea comercială, ia lucrul acela și face milioane de dolari din aceasta.

⁴⁸ Noi avem ceea ce numim "Ziua Sf. Patrick," noi avem ceea ce noi numim "sărbători religioase." Și lumea comercială au preluat-o, și ei fac milioane de dolari. "Ziua Mamei," buchete de flori. Păi, fiecare zi ar trebui să fie o zi onorabilă pentru mama. Ea este departe pe undeva, bătrână, mergeți să o vedeți. Acea va valora mai mult decât toate florile care i le puteți trimite, sau orice altceva. Vedeți, dar ei o culeg. Acesta-i un glas, și-și noi ne amestecăm drept înăuntru cu acesta. Aceasta de fapt nu-i drept. Dar ce o să faceți voi? Vedeți, noi suntem noi suntem doar...

⁴⁹ Eu încerc să ajung la un punct aici să vă spun ceva, ce eueu cred. Glasul este rar, Glasul lui Dumnezeu.

⁵⁰ Acum, noi aflăm că ei au stabilit pasul. Și ați observat vreodată, băieții noștri tineri au devenit "Ricky" și "Elvis." Voi aveți un copil numit așa, schimbați-l chiar repede, numiți-l numărul "unu" sau "doi," sau ceva. Să nu, acela-i un oribil... Voi ziceți, "Ce contează ce înseamnă numele?" Păi, sigur, acesta înseamnă ceva. Numele tău caracterizează viața ta. "Acum, Frate Branham, tu ești pe numerologie." Nu, eu nu sunt! Eu sunt pe AȘA VORBEȘTE DOMNUL! De ce a fost când Iacob, el a trăit la numele lui, ca-ca înșelător, înlocuitor, Iacob. Și când Dumnezeu l-a schimbat, El i-a schimbat numele. Dumnezeu l-a schimbat pe Saul în Pavel, Simon în Petru. Cu certitudine, aceasta are ceva. Și Ricky și Elvis, și așa nume ca acela, este numele modern American care îl aruncă pe un copil automat drept în acela. Vedeți ce vreau să spun?

⁵¹ Acum, eu sper că eu nu... Eu mai bine să mă dau înapoi și să nu ajung prea departe pe o ramură aici, (vedeți ce vreau să spun?) că voi nu ați înțelege. Dar toate lucrurile acestea nici măcar nu sunt înțelese de persoana obișnuită. Ei nu o prind, deoarece ei au o tendință. Acea este tot la ce ei ascultă, glasurile acelea.

⁵² Există un glas al filozofilor, Comunism, promițând ceva prin care ei nu pot să stea. Și totuși un mare procentaj din poporul American sunt înfășurați în Comunism. Acum, eu am fost în Comunism, zone Comuniste, adică, în Germania, în partea de răsărit a Berlinului. Ei au avut case grozave mari să arate în afară. Voi ar trebui să umblați în interiorul lor, ele nici măcar nu sunt terminate. Este o economie falsă, ei încearcă să împingă peste ceva.

⁵³ Și, în Rusia, locul de naștere al Comunismului... Care, mulți ani în urmă, când eu eram doar un băiat predicator, eu aș spune treizeci și trei de ani în urmă, când Nazismul, Fascismul, și Comunismul se ridicau, am spus, "Eu vorbesc în Numele Domnului! Ei toți o vor sfârși în Comunism." Dar, v-ați gândit vreodată, Dumnezeu ne-a lăsat o cale spre afară, dacă noi doar am lua-o. Există numai un procent din Rusia care este Comunism, un procent, dar ei sunt procentajul care controlează. Un procent de Comunism... un procent din Rusia este Comunism, adică, dar ei controlează.

⁵⁴ Și același lucru, Hollywoodul este un loc, dar ei sunt în control.

⁵⁵ Cam o treime sau două treimi din populația Statelor Unite se duc la biserică, și sunt membri de biserică, dar ei controlează în acele denominațiuni.

⁵⁶ Ce are Comunismul nevoie pe-acolo este Glasul lui Dumnezeu să se ridice printre ei, și Acesta îi va da de rușine.

⁵⁷ În Finlanda, când băiatul acela mic a fost înviat din morți în ziua aceea, și ei mă aduceau trei cvartaluri depărtare, unde a fost înviat acest copil mic, mortul; soldați Comuniști, Ruși, stând acolo cu salutul Rusesc, și lacrimile curgând în jos pe obrajii lor. Ei au spus, "Noi vom primi un Dumnezeu care-i poate învia pe morți." Aceasta-i neglijența bisericii Catolice și biserica Luterană, și toate acele denominațiuni, și au luat toți banii, și zideau organizații, și nu le dădeau nimic oamenilor. Ei trăiesc ca restul oamenilor. Acolo au...

⁵⁸ Ce are nevoie Rusia este un profet să se ridice pe scenă cu Cuvântul Domnului, care poate-care le poate astupa gura. Atunci acei nouăzeci la sută vor prelua.

⁵⁹ Ce America are nevoie este un Glas al profetului lui Dumnezeu, care ar putea să se ridice și să condamne Hollywoodul, și să condamne aceste lucruri în Numele lui Isus Cristos, și Biserica Duhului Sfânt va prelua. Prea multă confuzie, vedeți, prea multe glasuri de opoziție împotriva Acestuia.

⁶⁰ Biserica, glasul ei, fiecare vrea mai mulți membri. Bapțiștii îi vor pe toți, Metodiștii îi vor pe toți, Prezbiterienii.

Noi toți le avem pe acestea. Și Catolicii se pare că o să-i ia pe toți, și ei îi vor lua. Acela este exact Glasul lui Dumnezeu ieșit din această Biblie. Ei vor stăpâni.

⁶¹ Dar Dumnezeul cel Prea Înalt în final v-a stăpâni. Sfinții vor prelua, într-o zi, Biblia a spus așa. Ei vor prelua.

⁶² Un lot așa de ingozitor de glasuri! Atunci acolo-i glasul profetului fals. Acela-i un glas teribil, un om care se numește pe sine un profet. Un profet, desigur, este un predicator. Cuvântul modern "profet" absolut înseamnă "un om care predică sub inspirație." Există un om care stă și se numește pe sine un profet, și tăgăduiește Cuvântul lui Dumnezeu, tăgăduiește Adevărul lui Dumnezeu. Există așa de multe glasuri!

⁶³ Doar câteva minute în urmă, acolo era un frate îndrumându-mă unde să vin înăuntru aici sus, dar eu... presupun că el s-a întrebat de ce am mers eu înainte sus pe stradă și m-am întors în jur și am venit înapoi. Dacă tu ești aici, frate, eu ascultam la ceva, au fost ai noștri-ai noștri frați de culoare, negrii. Ei au un templu aici, și ei îl numesc, "Elijah Mohammed," sau ceva, "tânărul Elijah Mohammed." Ridicându-se sus cu un glas, și spunând că ei sunt glasul care o să aducă rasa de culoare afară din acest haos. Aceea, voi vedeți, tocmai lucrul, a lor-a lor-a lor Musulman este aici, Moscheia lor. Păi, nu vedeți voi, că tocmai proveniența acestuia, este greșită!

⁶⁴ Oamenii de culoare, întocmai ca oamenii albi, oamenii maro, și oamenii galbeni, nu înapoi la-înapoi la Mahomedanism, ci să vină înapoi la Cristos, chiar principiile care Biblia le învață. Mahomedanismul este împotriva Cuvântului. Acum, eu am avut privilegiul de a călăuzi zece mii de Mahomedani la Cristos o dată la Durban, Africa de Sud. Acesta nu produce nimic decât psihologie. Și psihologia este în regulă atât timp cât psihologia nu tăgăduiește Cuvântul. Dar când psihologia tăgăduiește Cuvântul, atunci psihologia este greșită. Ea dă un sunet nesigur. Acolo tot altceva va trece în afară de Cuvântul lui Dumnezeu, Isus a spus așa, "Cerurile și pământul vor trece, dar Cuvântul Meu niciodată nu va trece." Astfel, voi vedeți că noi trebuie să stăm cu Cuvântul, Glasul.

⁶⁵ Așa de mulți încurcă lucrurile! Oamenii se ridică, ei nu cunosc Cuvântul, și ei spun lucruri, și poate aceasta sună foarte rezonabil. Comunismul este un lucru foarte rezonabil, "Fiecare la fel. Nu mai există capitaliști, ei sunt toți Comuniști." V-ați oprit vreodată să gândiți că aceea este o trezire falsă, Comunismul este? Și după ce l-a modelat pe acesta tot? Isus a spus, "Cele două spirite vor fi așa de apropiate, că îi va înșela pe cei Aleși dacă era cu puțință." Și tot ce are Diavolul, este o perversiune din ce a creat Dumnezeu. Păcatul este-este neprihănirea pervertită. O minciună este Adevărul reprezentat eronat. Curvia esteeste, un act la care Dumnezeu ne-a rânduit, pervertit. Toată necredința este perversiunea credinței. Tu trebuie să tăgăduiești Adevărul pentru ca să iei perversiunea. Vedeți, îndreptați aceste glasuri, încercați-le prin Cuvânt și vedeți dacă acesta este Adevărul.

⁶⁶ O, cum am putea noi să mergem înainte și înainte, asupra acestor glasuri de astăzi, dar timpul nostru a trecut. Însă, așa de multe glasuri încât oamenii nu știu ce să facă. Metodistii vor auzi în final un predicator Baptist, ei se vor duce acolo, ei vor sta acolo o vreme și apoi ei se duc la Luterani. Și în Penticostali, ei au diferite grupuri, unul va alerga la unul, și unul la altul, apoi înapoi și înainte. Aceasta arată că tu nu ești stabil. Ascultați Glasul Lui! Aici este El, scris pe hârtie, Glasul, Glasul va fi confirmat dacă Acesta este Adevărul.

⁶⁷ Lumea bisericii nu știe ce să facă, lumea politică este în haos. Totul pare să fie în haos. Oamenii fug de aici, altceva se ridică, ceva jachetă, ceva veston. Când eu am fost în Roma, ei au nouăsprezece cuie diferite adevrite care au fost bătute în mâna lui Isus; și acolo erau numai trei, dar totuși ei au evidența acelor nouăsprezece cuie diferite. Acum, ce mai contează cine are cuiul? Cristos nu ne-a lăsat cuie să ne închinăm, El ne-a lăsat Duhul Sfânt, prin Cuvântul Lui! "Aceste semne îi vor urma pe cei ce cred, ei vor avea cuiul original"? "Ei vor avea... Aceste semne îi vor urma pe cei ce cred, ei vor aparține la denomi-națiunea care eu am început-o"? El nu a început nici una. Vedeți cum este glasul contrar?

⁶⁸ Dar, "Aceste semne îi vor urma pe cei ce cred; în Numele Meu ei vor scoate draci." Acolo este Cuvântul. "Ei vor vorbi cu limbi noi; vor lua sus șerpi, care nu-i vor vătăma. Dacă ei beau lucruri de moarte, aceasta nu-i va supăra. Dacă ei își pun mâinile peste bolnavi, ei se vor reface." Și voi urmăriți aceste lucruri plus toate celelalte din Scriptură puse împreună.

⁶⁹ Acum, numai aceea nu o va confirma, nicidecum. Acolo-i unde noi Penticostalii ajungem pe drumul greșit. Nu a spus Isus, "Mulți vor veni la Mine în ziua aceea, și vor spune, 'Doamne, nu am făcut eu lucruri puternice în Numele Tău? Nu am profețit eu în Numele Tău? Nu am făcut eu toată aceasta în Numele Tău?'" Și Isus a spus, "Depărtați-vă de la Mine, voi care lucrați fărădelege, Eu niciodată nu v-am cunoscut." Vedeți voi, surorile mele și frații mei, de ce condamn eu așa și acuz această generație? Tu ai putea vorbi în limbi omenești și Îngerești, tu ai putea dansa în Duhul peste tot prin biserică, aceea nu are nimic de-a face cu Aceasta.

⁷⁰ Eu am văzut Mahomedani să danseze în jur în felul acela. Eu am auzit în doctor... tabăra doctorului vrăjitor, am văzut vrăjitorii să se ridice și să vorbească în limbi și să le tălmăcească, și să spună exact ce urma să se întâmple, și s-a întâmplat în felul acela. Eu am văzut chiar și un creion să se ridice sus și să scrie în limbi necunoscute, și numai unul acolo îl putea citi, și a fost de la Diavolul. Voi nu vă puteți baza destinația voastră Eternă pe ceva senzație. Satan poate imita oricare din senzațiile acelea. Nu... Este să-l cunoști pe Cristos, ceva se schimbă în viața ta. Urmărește-ți viața și modelează-o cu Cuvântul, și vezi unde ești. Luând inventar, cu certitudine.

⁷¹ În ciuda tuturor acestor personificări, glasuri false, profeți falși, toate aceste alte lucruri care se ridică sus, Isus încă a spus, în ciuda tuturor acestor lucruri, "Dacă vreun om va auzi Glasul Meu și urmează după Mine." El este Cuvântul.

Ascultați, însărcinarea Lui pentru noi astăzi, în toate aceste glasuri. Care, am spus că ar lua ore să le scot la suprafață toate glasurile acestea. Și este confuz pentru oameni, este un lucru jalnic. Și, până la urmă, voi nu căpătați a doua șansă, voi trebuie să-L luați acum. Voi s-ar putea să nu aveți o șansă în seara aceasta. Voi s-ar putea să nu aveți o șansă mâine. Aceasta-i acum! "Când voi auziți Glasul Meu, nu vă împietriți inima, ca în ziua provocării. Acum este timpul. Acesta este timpul acceptabil că dacă vreun om va auzi Glasul Meu." Aceea merge să arate că Glasul Lui încă ar fi acolo prin tot haosul. El încă are un Glas! De ce? Glasul Lui va rămânea întotdeauna. Iată-l aici, "Cerurile și pământul vor trece, dar Glasul Meu nu va trece," Cuvântul Lui.

⁷² Să luăm doar, să zicem, alte cinci minute, repede. Puteți voi, veți sta așa de mult, sau câteva minute? Acum, eu mă voi grăbi. Să-i luăm doar pe unii care au auzit acest Glas și L-au ascultat. Cum i-a făcut Acesta să acționeze, ce i-a făcut El să facă. Acum eu o să ocolesc mult din-din Scriptură aici, doar pentru ca să aduc chiar drept la voi cum le-a schimbat Acesta viețile lor și la toți acei care au fost pe lângă ei, cum au devenit ei așa de ciudați, noi numim un "ciudat." Fiecare om care l-a crezut vreodată pe Dumnezeu, a fost considerat un ciudat. Deoarece, dacă tu ești în mersul lumii, acolo-i ceva greșit cu tine. Ca să fii un Creștin tu trebuie să fii un ciudat. "Căci toți acei care trăiesc cu evlavie în Cristos Isus vor suferi persecuții de la lume. El a fost în lume, și lumea a fost făcută de El, și lumea nu L-a cunoscut." Repede acum, ascultați atenți așa cum încheiem.

⁷³ Adam a auzit Glasul Lui, în răcoarea serii, și a avut părtașie cu El. Nu a existat condamnare la Adam. El a auzit Glasul lui Dumnezeu, și el a spus, "Tată, acum eu mă pun jos să mă culc." Și el s-a culcat jos, și Eva pe brațul lui, leul, tigrul, și animalele sălbatice s-au culcat chiar în jurul lor, acolo nu era nici o vătămare, nici o cale să se îmbolnăvească, nici o cale să se întrebe dacă el se va trezi dimineața ei se vor trezi. Adam a auzit Glasul Lui în felul în care el s-a convenit să-Laudă.

⁷⁴ Dar într-o zi el a auzit glasul nevastei lui. Eu mai bine las aceea în pace pentru o vreme. Dar el a ascultat de glasul greșit, deși aceasta era nevasta lui, cea mai apropiată legătură ce el o avea pe pământ. De ce nu a făcut el, ca Iov, "Tu vorbești ca o femeie nesăbuită"? Și dacă ar fi făcut, întreaga rasă umană ar trăi în loc să moară. Aceasta a schimbat cursul ființelor umane și timpul. Dar el a auzit un Glas al lui Dumnezeu, el avea părtașie cu El, dar când el s-a întors... Cum a știut el că nevasta lui era greșită? Vă amintiți, aceasta a fost plăcut.

⁷⁵ Ne gândim astăzi că organizația noastră, biserica, ne gândim că propășirea noastră astăzi este că Dumnezeu zâmbește asupra noastră. Aceasta arată bine. A arătat bine când Mica a stat acolo înaintea celor patru sute de profeți, și toată țara le aparținea lor, și Filistenii erau pe ea, sau Asirienii, a arătat bine. Profeții aceștia spuneau, "Mergeți acolo afară, aceea ne aparține. Luați-o!" Dar acesta nu a fost Glasul lui Dumnezeu. Și Mica s-a întors în jur și a blestemat glasul. Și cum a știut el să facă aceea? Pentru că vedenia lui era exact cu Cuvântul. Acela este singurul fel să te încrezi în ea și să o vezi astăzi, ea trebuie să fie pe Cuvânt.

⁷⁶ Atunci ați observat voi după ce Adam a ascultat la alt glas pe lângă Glasul lui Dumnezeu, propria lui nevestă. Și biserica ascultă la glasul organizației ei, injectând în ei crezuri în loc de Cuvânt, lăsându-i să trăiască oricum vor ei. Atât timp cât ei merg la biserică și sunt un membru la o anumită biserică, aceea-i tot ce contează. Cea mai apropiată legătură care o are credinciosul pe pământ, pentru ei, este biserica. Dar credinciosul, credinciosul adevărat, cea mai apropiată legătură este Duhul Sfânt, este Cuvântul lui Dumnezeu.

⁷⁷ Astfel voi aflați că Adam și-a dat seama de starea lui, și el a auzit Glasul lui Dumnezeu chemând din nou, și el a fost în frunze de smochin atunci. Dar acesta era un glas de condamnare, "De ce ai făcut tu aceasta?"

⁷⁸ Mă întreb dacă America astăzi, sau lumea în tumultul ei religios, așa cum este, și America înghițind, fiind înghițită, ea va fi o religie națională destul de curând. [Porțiune goală pe bandă – Ed.]

⁷⁹ Cine șade înaintea mea? Eu știu că acestea sunt benzi și ele se duc prin toată lumea. Noi avem programe de benzi, că fiecare Mesaj ia înăuntru întreaga lume, toate celelalte țări.

⁸⁰ Ei bine, acum dacă vă veți uita și vedeți, voi doar stați în frunze de smochin. Când adevăratul Glas al lui Dumnezeu vine afară, ei nu știu ce să facă privitor la acesta. Aceasta este confuz, ei nu știu ce să facă.

⁸¹ Repede, Noe a auzit Glasul lui Dumnezeu. Acesta s-a pregătit să-i salveze viața, și el a urmat instrucțiunile și a stat.

⁸² Dacă un om aude Glasul... Acum ascultați, prindeți aceasta foarte bine. Să nu pierdeți. Dacă un om aude glasul despre ceva, și dacă Acesta este dovedit a fi Glasul lui Dumnezeu, și la timp, și atunci aceea iese înainte de la acel om, cerurile și pământul vor trece dar acel Cuvânt nu poate trece.

⁸³ Noe a auzit Glasul, și a condamnat lumea. Și ei i-au râs în față pentru că a lui Mesajul lui nu s-a potrivit cu realizările lor științifice, dar a ploat și a nimic în întreaga lume. Vedeți? Glasul lui care a mers înainte, sămânța a zăcut acolo. Fiecare epocă a fost în același fel.

⁸⁴ Samuel, alarmat când el a auzit Glasul lui Dumnezeu, că el a fost... să meargă înainte și să-l condamne pe Eli, pe omul care l-a crescut. Omul care a fost un tată pentru el și care l-a crescut și l-a hrănit.

⁸⁵ Frați lucrători, pot eu? Lucrători, de multe ori, pe baza lor denominațională și a crezurilor, acreditările lor în buzunarul lor, chiar de la acel tată, tocmai organizația care i-a educat și i-a hrănit și i-a crescut și i-a pus pozițional în biserică, și i-a pus într-o adunare, tu trebuie să te supui la ce învață ei. Vedeți? Ce lucru oribil ar fi pentru un adevărat slujitor al lui Dumnezeu să audă Glasul lui Dumnezeu și să trebuiască să vină înapoi la aceeași organizație mamă, să

zică, "Tu ești condamnată pentru că tu nu primești acest Cuvânt." Ce lucru!

A fost greu pentru Samuel. Dar el era un profet, el a trebuit s-o facă. Indiferent dacă aceasta a rănit sau nu, el a trebuit s-o facă oricum.

⁸⁶ Moise a auzit Glasul lui Dumnezeu. El a fost plin de teologie. El a cunoscut toate *intrările și ieșirile*, dar a eșuat. El a auzit Glasul lui Dumnezeu, Moise niciodată nu a fost același.

⁸⁷ Și nici un om nu este niciodată același. Tu ai putea auzi în urechile tale Glasul vorbind, dar când tu auzi în inima ta, Glasul vorbind, vedeți, atunci tu auzi. Tu nu vezi cu ochiul tău. Tu privești cu ochiul tău, tu vezi cu inima ta. Tu vezi ceva, zici, "Eu doar nu o văd," tu vrei să spui că tu nu o înțelegi. Tu nu auzi cu urechile tale, tu auzi cu inima ta. De multe ori urechile tale aud adevăratul Glas al lui Dumnezeu, și El cade jos de pe tine ca apa de pe spatele unei rațe. Dar când tu într-adevăr auzi, tu auzi cu inima ta.

⁸⁸ Și toată teologia care Moise o avea, el nu a auzit Glasul lui Dumnezeu. Dar într-o zi Dumnezeu l-a chemat pe acest cioban de oi în vârstă de optzeci de ani acolo la o parte și i-a vorbit, și el l-a prins. El a dovedit că El era Dumnezeu. Primul lucru ce El l-a făcut lui Moise, a fost să adeverească Cuvântul Lui, "Eu mă duc jos, Eu îmi amintesc ce Eu am promis."

⁸⁹ Și aceasta este ce El a promis pentru zilele din urmă. El să ridice un popor dintre Neamuri, și toate promisiunile.

⁹⁰ "Aceasta Eu am promis." A spus, "Moise, ia-ți jos încălțăminte." În alte cuvinte, să-L onoreze. "Acum aruncăți jos toiagul." Și un-un băț uscat de pe deșert a devenit un șarpe, și Moise l-a prins, și a mers înapoi la starea lui din nou. Vedeți? El știa că acela era Dumnezeu, pentru că Dumnezeu a spus, Cuvântul lui Dumnezeu, Cuvântul care El îl vorbea, a spus, "Aruncă jos bâta din mâna ta." Acela era Cuvântul lui Dumnezeu. Să nu încercați să faceți același lucru, acela nu este Cuvântul lui Dumnezeu către voi, acela a fost Cuvântul lui Dumnezeu către Moise. *Aici* este Cuvântul lui Dumnezeu către tine! "Aruncă-ți jos bâta." Ea s-a schimbat într-un șarpe.

A spus, "Acum îți este teamă de el? Ridică-l sus de coadă," și a mers din nou înapoi. Cuvântul lui Dumnezeu către el. Ce a făcut El? Dumnezeu a adevărit Cuvântul Lui.

⁹¹ Eu am avut o chemare aici câteva luni în urmă, vreo, a fost, oh, a fost cu vreun an, peste un an în urmă. O doamnă mică la capătul conexiunii telefonice, cu un predicator Baptist și un predicator Penticostal. Ea a spus, "Frate Branham, Domnul m-a făcut o prorociță."

Am spus, "Bine."

⁹² A spus, "Tu știi, mi s-a spus că tu ai spus că tu-tu ai purtat mărturie că slujba mea era de la Dumnezeu."

⁹³ Acum, eu nu puteam face aceea, aceasta este contrar la Cuvânt. Astfel am spus, "Doamnă, aceea este o eroare. Eu nici măcar nu te cunosc."

⁹⁴ Și predicatorul Baptist, eu l-am auzit, eu l-am auzit pe predicatorul Penticostal. Ea a spus, "Ei bine, eu am o adunare aici." Și a spus, "Domnul face lucruri mari."

⁹⁵ Am spus, "Eu sunt recunoscător pentru aceea." Ea a spus... Eu am spus, "Ți-a spus El vreodată ceva până acum?"

A spus, "Da, eu am un mare program în mână."

⁹⁶ Am spus, "Minunat." Am spus, "Acum, care-i programul tău?" Am spus, "Ce ți-a spus Domnul ție?"

⁹⁷ "El a spus, 'Mergi la Phoenix, Arizona, la o *cutare-cutare* dată, și atunci Eu am să-ți dau Mina de Aur pierdută a Olandezului, și tu o să iei acest aur care se află acolo și tu o să sponsorizezi misionari în jurul lumii.'" Când noi toți știm că Mina Olandezului pierdută este o legendă. "Așa a spus El."

⁹⁸ Am spus, "Ei bine, eu îți voi spune cum să afli dacă acesta era Dumnezeu sau nu." Am spus, "Tu să fii acolo în ziua aceea. Și dacă tu ești să afli Mina Olandezului pierdută, atunci acesta era Dumnezeu. Dacă tu nu afli Mina Olandezului pierdută, atunci pocăiește-te și dă jos acel duh de minciună de pe tine." Așa-i cum să afli dacă acesta-i Dumnezeu sau nu.

⁹⁹ Dumnezeu a spus, "Moise, aruncă jos bâta, și ea se v-a schimba într-un șarpe." El a făcut-o. El a spus, "Ia-l sus și acesta va fi iarăși o bâta." El a făcut-o.

¹⁰⁰ Când Dumnezeu face o promisiune despre o slujbă în aceste zile din urmă, El o va confirma chiar exact în felul cum El a spus că El o va face. Atunci voi știți că voi aveți Glasul adevărat. Voi ascultați la Lucrul adevărat, pentru că acesta-i Cuvântul fiind confirmat. Vedeți? O, cum... Îmi pare rău, eu... În regulă.

¹⁰¹ Moise a acționat diferit. Priveți ce un-un lucru ciudat a făcut Moise. Acum, întotdeauna când tu urmezi Glasul lui Dumnezeu, tu ești trăznit, pentru lume. Ziua următoare, l-a găsit pe Moise cu nevasta lui șezând pe un catâr, și un copil pe șoldul ei, sau aceea-i în sud, "copil" pe șoldul ei, și acolo erau ei. Acest om bătrân cu barba atârând în jos *așa*, și capul lui chel strălucind, o bâta în mâna lui, conducând un măgăruș, mergând drept în jos înspre Egipt tot atât de tare cât a putut el să meargă. Cineva a spus, "Moise, unde te duci?"

¹⁰² "Mă duc jos în Egipt, să cuceresc lucrul acela." Cu ce el a dat greș ca om tânăr, el a dat greș ca om militar, dar aici el se ducea jos să cucerească. Și el a făcut-o. De ce? El a auzit Glasul lui Dumnezeu și L-a văzut adevărit pentru ziua lui, pentru lucrurile care erau să fie în ziua lui. El a văzut-o.

¹⁰³ Pavel, un Fariseu cu stil de sine, tot atât de plin de teologie cât putea el să fie, dar într-o zi el a auzit Glasul lui Dumnezeu. El a văzut un Stâlp de Foc, și el a știut că acolo era ceva deosebit. Acesta i-a schimbat viața. Nu contează câți Farisei, câți Gamalieli sau orice altceva putea să strige către Pavel, "tu ești greșit, tu ești greșit," Pavel, când el a auzit Glasul lui Dumnezeu, el a știut că Acesta era Adevărul.

¹⁰⁴ Petru, religios cât putea el să fie, ținând tradițiile bătrânilor, el nu ar fi mâncat nimica carne. Nu, domnule. El nu ar fi avut nimic de-a face privitor la aceasta deloc. El ținea într-adevăr tradițiile bătrânilor, chiar la Cuvânt. Ce s-a întâmplat? Într-o zi el a auzit Glasul lui Dumnezeu, "Să nu numești aceea ordinar și necurat, când Eu le fac curat." El a fost un om schimbat. El a fost gata să meargă oriunde l-a trimis Domnul.

¹⁰⁵ În încheiere, eu aș putea spune aceasta. A existat un om o dată care a fost un credincios. El a fost mort de patru zile. El a fost în mormânt, puțind, putred, dar el a auzit Glasul lui Dumnezeu să vorbească, "Lazăre, vino afară!" Și dacă El a adus un om afară după ce a fost mort și putred, ce ar trebui El să-i facă unei biserici care încă are viață în ea? El ar trebui să-i învieze, în încurcătura tuturor acestor glasuri despre care noi am vorbit, religioase, politică, Hollywood, toate profețiile false și lucruri care s-au dus afară. În mijlocul tuturor acestora, adevăratul Glas al lui Dumnezeu v-a chema un om, care este mort în păcat și fărădelegi, la viață din nou. El ar trebui să ia o biserică căzută și s-o cheme iarăși la viață. Sigur!

¹⁰⁶ Țineți minte, în încheiere, eu spun aceasta, și atunci eu voi încheia. Isus a spus, "O să vină timpul, când toți care erau în morminte vor auzi Glasul lui Dumnezeu." Și voi o să-L auziți. Nu contează în ce stare o să fiți, voi o să-L auziți oricum. Și unii din cei ce vin afară din mormânt, vor veni la condamnare. Ei aud Glasul, dar Acesta condamnă. Și dacă voi Îl auziți astăzi, "Astăzi, după un timp așa de îndelungat, când voi auziți Glasul Meu, nu vă împietriți inimile, cum ați făcut în zilele de provocare." Și dacă voi, poporul Penticostal grupându-vă afară iarăși în crezuri, în cele lumești, "având o formă de evlavie și tăgăduind puterea de-acolo," înainte să trebuiască să înviați să fiți condamnați, pentru că Glasul lui Dumnezeu care vă vorbește acum prin Cuvânt vă va condamna în ziua aceea.

¹⁰⁷ Dacă tu ești doar un credincios căldicel, Glasul lui Dumnezeu strigă în inima ta în dimineața aceasta, "tu ești un credincios căldicel," tu mai bine să te pocăiești!

¹⁰⁸ Voi bărbaților, femeilor, băieți sau fată, care nu trăiți pentru Cristos, și Glasul lui Dumnezeu vă vorbește prin Cuvântul Lui și zice "încetați să faceți aceea," voi mai bine s-o faceți. Deoarece voi o să-L auziți din nou într-o zi, și El vă va condamna. Voi nu-L puteți tăgădui, El vorbește către voi acum. Și, țineți minte, aceasta este înregistrat.

¹⁰⁹ Și acei care fac bine și aud Glasul Lui, vor învia la neprihănire, la Slavă, la Cer.

¹¹⁰ Astfel voi o să auziți Glasul lui Dumnezeu cândva. Poate El vorbește cu sfială în dimineața aceasta în inima voastră, ca voi să vă întoarceți de la calea în care vă duceți, întoarceți-vă înapoi la Dumnezeu. Acum, țineți minte, ei vor înregistra Glasul acela care vorbește către inima voastră, în Cer. Și într-o zi, când Isus cheamă, și toți care sunt în mormânt, toți, drepti și răi, vor învia. Și atunci chiar acest Glas va șopti drept înapoi spre voi, "În Phoenix, Arizona, într-o anumită duminică dimineața, când lucrătorul v-a ținut așa de mult, vorbind despre Glas, Eu am vorbit către voi; v-am spus vouă femeilor să vă lăsați să crească părul lung, încetați să vă îmbrăcați imoral; v-am spus vouă bărbaților să încetați mințitul acela, fumatul; v-am spus vouă predicatorilor să vă întoarceți înapoi la Cuvântul lui Dumnezeu." Vedeti ce vreau să spun? Așa este.

Acel Glas liniștit zice, "El ar putea să aibă dreptate."

¹¹¹ Dacă eu ar fi trebuit să vin ca Nicodim, eu încă aș încerca să ajung acolo. Eu aș veni la El, și să merg aici afară în deșert pe undeva, și să spun, "Doamne Dumnezeule, iată-mă aici, schimbă-mă acum. Formează-mă în înfățișarea Ta." Veniți înapoi la Cuvânt. Pe undeva unde voi vedeți că plecați jos din Cuvânt, veniți drept înapoi la acela, pentru că un lanț este cel mai tare la veriga lui cea mai slabă. Și oriunde în viața voastră când ați parăsit porunca lui Dumnezeu, să sluiți o tradiție, acolo este unde lanțul vostru se va rupe indiferent de cât de fermi sunteți în celălalt lucru. Țineți de mâna neschimbătoare a lui Dumnezeu.

¹¹² Să ne rugăm. Astăzi, după un timp așa de îndelungat, Doamne, Tu ai spus că Tu vei vorbi, Tu îți vei scrie legile Tale pe tăblițele inimilor. Eu nu știu ce-mi stă în față. Singurul lucru ce-l știu să fac este să iau Cuvântul Tău și să-L răspândesc afară, cu siguranță El se va adăposti dedesubt la ceva pietre pe undeva. Mă rog, Dumnezeule, ca Tu să-i vorbești la fiecare persoană tânără, fiecare în vârstă mijlocie, persoană în vârstă, orice ar putea să fie. Vorbește inimii mele, Doamne. Vorbește inimilor acestor lucrători. Vorbește către inima adunării.

¹¹³ Ne rugăm, Tată, ca astăzi noi să auzim Glasul Tău. Și noi știm, cum a fost în zilele lui Samuel, o vedenie deschisă este un lucru rar, și aceasta i-a speriat pe oameni. Așa este astăzi. Noi avem visuri și visători, noi avem vorbitori și tălmăcitori, dar o vedenie deschisă venind înainte cu Cuvântul Domnului, și a corectat... Ne rugăm, Tată Ceresc, ca acel Glas care a strigat în pustie, "pregătiți calea Domnului," care noi credem că Duhul Sfânt dă din nou acel Glas astăzi, "Pregătiți-vă pentru Venirea Domnului!" Și cât de ciudat este Acesta, căci există așa de multe alte glasuri să-L amortească și să-Lia afară, dar El este grațios în urechile celor care Îl aud. Mă rog ca Duhul Sfânt să facă acum lucrarea în inimile noastre a tuturor.

¹¹⁴ Și în timp ce ne avem capetele aplecate, și mă încredințez că inimile noastre aplecate: Dacă voi știți pe undeva că nu ați ascultat în viața voastră, știți ceva Scriptură, care voi știți că aceea era învățătura Bibliei cu care voi nu ați cooperat, pentru că ceva, glas de Hollywood v-a făcut să faceți ceva diferit. Ceva loc care voi lucrătorii ați aflat un loc

în Biblie, care este de fapt Adevărul, dar voi știți că organizația voastră v-ar da afară dacă ați învățat Aceea, și voi știți că este absolut Adevărul. Către voi persoanele care luați lucrul greșit, trăiți viața greșită. Voi tații și mamele care nu încercați să vă corectați copiii, nu încercați să-i creșteți. Voi puteți încerca cât puteți de bine, și ei se duc drept înainte lumește oricum, dar voi puneți exemple înaintea lor. Și dacă voi nu o faceți, Glasul lui Dumnezeu vă vorbește vouă, "Să nu faceți aceea."

¹¹⁵ Și acum cu fiecare cap aplecat și toți ochii închiși, și fie ca Dumnezeu din Cer să privească jos în inima acelei persoane care flămânzește și află locul unde ei sunt greșiți. Și cu o mână sus spre Dumnezeu, zicând, "Doamne, eu cu adevărat doresc ca Glasul Tău să scoată afară toată necredința, și toate lucrurile care nu sunt ca Tine, și fă-mă ce ai vrea Tu ca eu să fiu," ați vrea să vă ridicați mâna. În timp ce voi... Domnul să binecuvânteze. Dumnezeu să vă binecuvânteze.

¹¹⁶ Atunci Biblia a spus, Isus a spus, și în ciuda tuturor acestor alte glasuri, "Totuși dacă un om va auzi Glasul Meu." Urmați după El, voi o să vă primiți dorința.

¹¹⁷ Doamne, timpul se sfârșește. Dar Biblia a spus că, "Atâți câți au crezut, au fost botezați." Mă rog, Tată Ceresc, ca fiecare din acei care și-au ridicat mâinile în mărturisire adevărată, ca Cuvântul lui Dumnezeu care ei l-au citit, și au văzut că ei au fost greșiți. Eu nu m-am uitat la jumătate din ei. Aceasta nu este pentru mine să mă uit, este ca Tu să te uiți, Doamne. Tu cunoști motivul și obiectivul în spatele mâinii care s-a ridicat sus. Lasă-i, ca tocmai din ceasul acesta, să hotărască în inima lor, "Din ziua aceasta, de-acum înainte, eu voi lua Cuvântul lui Dumnezeu și Glasul lui Dumnezeu, și Îl urmez indiferent care este prețul." Și să poarte în mintea lor, așa cum ei merg, cântarea poetului, "Trebuie Isus să ducă crucea singur, și toată lumea merge liberă? Nu, există o cruce pentru fiecare; există o cruce pentru mine. Și această cruce consacrată eu o voi duce, până când moartea mă va elibera." Atunci când Glasul lui Dumnezeu vorbește, "Eu voi apărea în neprihănirea Lui, căci eu am urmat Glasul Lui, Glasul Cuvântului Lui." Eu îi predau Ție acum, Doamne, în Numele lui Isus Cristos.

¹¹⁸ Acum în timp ce ne avem capetele aplecate, voi făcându-vă mărturisirea voastră și angajamentul vostru. Eu sunt uimit la un băiețel așezat aici, răsucindu-și capul în jur. Și acolo este un Glas pentru biserică, "Eu sunt Domnul Care vindecă toate bolile tale." Acela-i un Glas în biserică. Și voi toți care aveți nevoie de vindecare, și voi trăiți o viață consacrată la fiecare Cuvânt al lui Dumnezeu care voi știți ce este drept, și voi aveți o nevoie de vindecare, mă întreb dacă ați vrea doar să vă ridicați mâna sus. Ridicați-vă mâna sus, "Doamne, eu am o nevoie de vindecare." În ordine.

¹¹⁹ Acum, păstrați Glasul în inima voastră, "Eu sunt Domnul care vindecă toate bolile tale." Țineți minte, când Cuvântul este vorbit, El trebuie să vină la împlinire. Isus a spus, Marcu 11:22, "Dacă îi spuneți la acest munte, 'Mută-te,' și nu vă îndoiiți în inima voastră, ci credeți că ce ați spus va veni la împlinire, voi puteți avea ce ați spus."

¹²⁰ Acum, fiecare în felul nostru propriu acum, aplecați-vă capul, faceți-vă mărturisirea, "Doamne, eu cred Cuvântul Tău. Eu aud Glasul Tău spunându-mi că Tu ești același ieri, azi, și-n veci." Eu am să merg jos și pun mâinile peste acest copil, deoarece el este prea mic să știe ce se petrece, băiețel prețios, cam de mărimea și vârsta micuțului meu Joseph. Și eu vreau ca voi toți să vă rugați, rugându-vă, "Doamne, eu aud Glasul Tău. Eu cred."

¹²¹ Tată Ceresc, noi aducem această audiență la Tine pentru vindecarea trupului lor. Și, Doamne, aici șade un sărman copilăș, el mi-a atras atenția în tot decursul Mesajului, văzând un părinte acolo ținându-l pe copilăș. Prin știința medicală, nu există speranță pentru băiatul micuț. Există un Glas al lui Dumnezeu care merge peste fiecare lucru. Și cum această biserică s-a unit împreună să facă fiecare poruncă care eu știu cum s-o fac, restul îți aparține Ție, Tată. Eu pășesc jos și pun mâinile peste acel copil.

¹²² Dumnezeule Tată, în Numele lui Isus Cristos, eu condamn aceasta. Lasă ca puterea lui Dumnezeu, vindecarea lui Dumnezeu... Fie ca acolo să fie o astfel de diferență în el în următoarele cinci minute. Fie ca ei toți să vină la Dumnezeu, pentru slava Ta.

¹²³ Tată Ceresc, Tu ai dat promisiunea. Aceea-i tot ce știu, Tu ai dat promisiunea. Aceasta s-a făcut, așa cum s-a spus, "Dacă tu îi *spui* la acest," și eu îi spun la fiecare drac de boală sau năpăstuire care leagă această audiență, care-i leagă pe acești oameni, fiecare spirit de necredință, eu spun, "Să plece de la oameni, în Numele lui Isus Cristos!" Acum, noi știm că este scris, și acum aceasta s-a spus, lasă să se facă, spre onoarea și slava lui Dumnezeu. Și în Numele lui Isus Cristos se cere.

¹²⁴ Acum, voi care puteți crede, și credeți, indiferent ce se întâmplă, nu trebuie să fie, sămânța a căzut acolo. Acel ceva mic înlăuntrul vostru, acel Glas. Părinte al acestui copil, nu contează care este starea acestui copil, voi să credeți că sămânța lui Dumnezeu a căzut în inima voastră, că acel băiat se va face bine? Ceilalți din voi care se roagă, unul pentru altul, credeți voi că sămânța lui Dumnezeu a căzut în inima voastră, "boala mea este terminată"? Atunci rugăciunea de credință s-a rugat pentru voi, bateți jos stâlplul acela. Și dacă Satan încearcă vreodată, voi veniți drept înapoi, "Stând în biserica Spaniolă, cea duminică dimineața, s-a rugat pentru mine rugăciunea de credință. Și Dumnezeu a promis!" Rugăciunea de credință va salva pe bolnavi și Dumnezeu îi va ridica. Aceasta trebuie să vină la împlinire. O credeți voi, ziceți, "Amin." Dumnezeu să vă binecuvânteze. Acum eu predau serviciul înapoi la Fratele Rose, eu presupun aici, Fratele Jewel Rose.